

# BORSSZEM JANKÓ

## A vásárfia.



**Gyula bácsi.** Netek fiaim, szép zászló; nyáron jó lesz legyet kergetni vele. — Finum, olcsó glicerín szappany; szapora, jól habzik, aztán meg arpacukor híján szopni is lehet. — Igazi angolus mérték-rendszer, akivel mérhetek magatoknak időt is, buzát is, ha lesz. — Muszka tonna-mérték, a melytől megnő az akó. — Valódi suez-i tarifa; vezérfonál a vámszedés megtanulására. — Egy kis török fa-szent; ha megnyomjátok, dudál. Meg meg aztán takaros kis . . .

**Gyerekek.** Ott az átalvetőben levő két babát adja ide, Gyula bácsi! Azokat szólaltassa meg egy kicsit.

**Gyula bácsi.** Jaj, az a két fej csak nyele egy-egy éles bicskának — kés nem való gyermeknek.

## Mit kíván az ellenzék a vörös könyvből?

Legyenek benne:

1. Gorcsakoff szándékainak titkos tervrajza tabeláris kimutatásokkal, mit szándékszik 74-ben, mit 75-ben, mit 76-ban s úgy tovább cselekedni.
2. Bismarck hátsógondolatairól szóló kimerítő sűrgönyök.
3. Amennyiben Mac-Mahonnak is volnának gondolatai, ezeket legalább nagyjában.
4. Eugenia császárné szabó-contói 66-ból összehasonlítva a mostaniakkal.
5. Bismarck levelei Luccához.
6. Comptendu Andrassy gr. beszélgetéseiről Patti Adelinnal a páholyban.
7. Beust gróf hajfestő szerének addressze.
8. A bécsi kiállítás alkalmával felgyűlt magyar vendégek élményeinek indiscret rajza, különös tekintettel a persa sah szöke guszthusára, az iskolamesterleányra és sok egyébre.
9. Pontos tudósítás arról, hogy mily stádiumban áll Viktor Emanuél Rosinával.
10. Hasonlóképen megbizható értesítés arról: melyik vargánál készítetteti a pápa az ő papucsát, mióta a Vatikánban elzáratván, a külvilágba nem megy? Hozzá megy-e a varga mértéket venni vagy pedig fogott magának egy szent csizmadiát, aki az üdvössége kedvéért beköltözött a Vatikánba s állandólag ott lakik?

## A FAGY.

— Interpellatio. —

(Széلبali képviselők számára elkészítette Borsszem Jankó.)

**M**ost midőn az országos csapás országunkra csap, idején van a következő kérdésekkel fordulni a kormányhoz: volt-e tudomása a bekövetkezendő fagyról, ha nem volt, mért nem volt?

Tekintettel a tavalyi nyáron elpazarolt sok hősegre és melegre, mért nem gondoskodott a kormány arról, hogy az akkori fok-többlet s a mostani kisebblet a hőmérőn a tavalyi meleg egy részének palaczkokba és hordókba való lefejtése által kiegyenlítették?

Szándékozik-e a kormány az ily időjárású egyenetlenségeket, melyek a gazda-közönség számításait nagyban megzavarják, jövőre megakadályozni?

Miképen kívánja a kormány a szőlő elperzselése által a ház szélső baloldalára általában, kiválóképen pedig Están bátyánk nevű tagjára nehezülő kalamitást enyhíteni, illetőleg rajta segíteni?

All-e a kormány szándékában ez országos csapással szemben elengedni a folyó évre minden adózást s az országos kormányzat vezetésének költségeit közadakozásból, a maga zsebéből vagy pedig más egyéb módon fedezni?

## A kioszkból.

**V**IRÁG NEM nyílt május elsején, csak kioszk. Persze elmentem én is egy csésze megnyitó kávéra. Majd hogy le nem forráztam vele a nyelvemet, — szerencsére hideg volt a kávé. Vegyülete: Java és Cuba, de azért nem javából való s a cubai forradalom sem látszott meg rajta, megint csak hidegsége miatt.

Azután elolvastam, hogy mi mindent nem szabad a kioszkban tenni. Csak azt is kitennék legalább, hogy mit szabad, — az kevesebb munkával járna.

Köpní tehát nem szabad; jó, majd fogunk hát pökni. Sáros csizmával bemenni nem szabad; hisz mi ugyis csak sáros cipőt viselünk. Szivarozni nem szabad; pipázzunk tehát. Majd kijátszuk mi azokat a buta törvényeket.

Egyszer az orromat fujtam s ime jön be galoppban egy drabant: hogy ki hápogott, ki köpött, ki csunyított itt? Némi bajba került, míg az evidenciával meggyőztem őt felfogása hamissága felől.

Azután megeredt a stereotyp első májusi eső. Esernyőt azonban még sem tartottak a féltett díszépület fölél, ellenben körülötte csakhamar csinos tó kezdett képződni mely mosta a kioszki aipkőveket. A vendégsereg azonban csakhamar segített e bajon, mert fölkelte s kalapokkal kezdte meregetni a vizet s kihordani az utczára.

Kávé után mindnyájan kimentünk a kioszktól környező partra, melyet sarkainkkal gázolni kezdünk, minthogy bizonyos, hogy ha e gázolás a vendégek részéről 100 esztendeig folytatatni fog, a kioszk utoljára még ki is fog látszani a földből.

Ezután pihenni leültünk mind az árnyékba, mely nem létezik, minthogy napsugár nélkül még ott sincs árnyék, a hol fa nem látható.

Megkóstoltuk most a theát, melynek igen kellemes grog ize van, míg a bavaoise (olv. barbarasz) inkább vanília-likörhez, a csokoládé szoda-vizhez s a borleves sóskifűhez hasonlít. A paunczedli és striczli különben mind renaissance-izlésben van sütvé, a császár-zemlyén a híres Pisani olasz szobrász-család befolyása félreismerhetlen, míg ellenben a kifli inkább török mintára (félholddra) emlékeztet.

A félhold styljét sokan nem értvén, halb-mondot képzeltek maguknak-franciául, ami demi-mondot jelent. Ebből a sütetből is volt. Kétszersült hölgyek, akikkel már a régi kioszkban jóllaktak, itt is föltalalták és föltalalták magukat. Senkinek sem volt foga rájuk. Maguknak sem.

A szolgálat a hajadon leányhoz hasonló; annál jobb, minél kevesebbet lehet róla mondani. A főpinczér oly szaporán ad össze, mint három rabbinus, csak hogy az ő összeadásain nincsen isten áldása.

Különben . . . ez csak május elseje volt. Meglássuk, mit hoz a medio meg az ultimo.

Kioszkár.

# Dalok a tavaszról.



Jövel bájos május,  
 Jövel kikelet!  
 Űzd, mert van hozzá jus,  
 Űzd el a telet!  
 Virágot szedek,  
 De nem bokor ágirul.  
 Nem illatoz, nem pirul —  
 Ablakomban mégis  
 Oly szépen virul.



Édes, szép tavasz!  
 Mondanád havaz:  
 Oly bőven húl fára, tájra  
 A baraczk fehér virágja.  
 Virágból gyümölcs lesz,  
 Gyümölcs ad magot,  
 Ropogtatunk majd a nyáron  
 Pörkölt tökmagot.



Vihar suttogása zendül,  
 A kis tölgyikék rec-egnek  
 Szerényen lapuló csernek,  
 Ága messze elrepül.

Az orkánnak csalogánya  
 Bömbölget édes szeliden —  
 Deli ifju, drága hivem  
 Fogj meg, mert elfú a szél.



Nap enyelegve  
 Megfagy amott —  
 Fázva, kezét, kart  
 Muffba dugott.

Megyfa virága  
 Hajt ki vigan  
 Sok lesz a megymajd  
 Ágaiban.

A mire érik  
 Rajt a gyümölcs  
 Várj türelemmel  
 S „glace“-ra ne költs.

Mert ha a megymajd  
 Fut bele majd:  
 Meglesz az olcsó  
 Megyfagyalt.

## PAR-LAMENT-ÁRIA.

Cseh Károly a marhavész ügyében beszél, mint amelyet ő tapasztalt. A ház azon hiszemben, hogy a szélső ellenzék részéről a vita folyamában egyik-másik nevezetesség személyes kérdésben felszólalhat, ijedten dezertál.

Nagy szónoklata után díszküldöttség tiszteleg Cseh Károlynál, élén a szélsőpárt borjával, mint aki csehül lévén, a druzsánál keres enyhülést.

Szomjas József azt kívánja, hogy minden kerületben csak az idegen marha jelentessék be, de ne az odavalók, mert az sok igen derék baromra kellemtlenül terhelő rendszabály volna.

Bartal minister nyilatkozatai a marhák irányában követendő eljárás tárgyában a szélsők padjain megnyugtatólag hatnak.

Simonyi Ernő nem szólalt fel.

Cseh Károly szónoklata legközelebb mint „baromorvosi kézikönyv az ifjuság számára” fog megjelenni.

Csernátoni kiterjeszkedik Trefort irányában az altesti szervek feneketlen vizsgálatába. Kijelenti, hogy Trefort nem eléggé megülpedett minister.

Csernátoni interpellálja Bittót, mért piszkálja fogát. Egy minister komolyságával ellenkezik a fogpiszkálás. Pitt sohasem piszkálta fogát. Bittó felvilágosítja Csernátonit, hogy tudomása szerint Pitt csak akkor hagyott föl e szokással, mikor fogai kihullottak; Csernátoni kifogásait azonban Fox is csak pitoyabiliseknek találta volna.

Csernátoni egy körrendeletet bocsát ki a ministerek ülése tárgyában. Megtiltja hasonlóképen, hogy minister óralánczával játszik, mivel ez méltóságával nem fér össze. Csak a füle tövét szabad vakarni, (mikor Csernátoni beszél?)

Hét évi parlamentáris-mussal tehát ily magaslatra értünk.

## ESTÁNDALA.

— A májusi fagy alkalmából. —



Aj haj!  
Nagy a baj!  
Fagy van májuskor!  
Orromat a hideg nyúzza,  
S bár megmenekül a búza,  
Nem lesz semmi bor.

Aggság,  
Rosz világ!  
Fölfordult a sor!  
A Sashegyen fagy és foszlik  
De orrom hegyén piroslik  
S virágozik a bor.

Mért van  
Orromban  
Tűz, mely forrva forr?  
Égjen e tűz a szőlőben,  
Tudom semminő időben  
Nem fagy meg a bor.

A bor  
Annyiszor  
Teremt piros orrt.  
Bár most egyszer máskép lenne:  
És a piros orr teremne  
A hazának bort!

Akkor  
Jönne kor,  
Hogy egymagam én,  
Mint egy bortermő Ararát  
Viselném a haza javát  
Az orrom hegyén!

**Halász Bódi bátyánk' versejéből.***Intés.*

ANNAK a Petőfi Sándornak  
Házat venni sokan akarnak,  
Azért, mert ő híres költő volt  
És sok verset költött és koholt.

Hát, ha oly híres, neved költő,  
Mért nem tud házat szerezni ő  
A tulajdon emberségéből?  
És nem a publikum pénzéből!

Én híres poéta nem vagyok,  
Mégis edgy csinos házba lakok,  
De nem is a versből szereztem,  
Hanem azért buzát vettem.

Verset írny mulatságbul jó,  
Mikor és az eső, vagy a hó,  
Mert bármilyen szép a kalamus —  
A kenyérre nem alkalmatus.

\*

*Keserő nép dall.*

ELY haly musa, mi dolog,  
Hogy Chloém nem mosolog?  
Akár miként vigasztalom  
Nem fog rajt' szerelmi dallom,  
Folton kesereg.

Helyh! homájos rekettye . . .  
Szemét másra vetette!  
Az öreg béress Myrtillje . . .  
Eszét azon felejtette  
A tsalárd lyeán.

Ejnye, a Jupiterét,  
Hogy a hiv kebel hevéf  
Az il paraszt fiju meri  
Hideg vizzel leönteni,  
Az Olympusát!

Nincs ezen mit csodálni,  
Nem kell ezen bámolni.  
Igy van ez, ha urfi nemes  
Jobbágy-lyánba lesz szerelmes —  
Rényt nem méltat az!

\*

*Dall.*

— Refrajnos. —

HA ELŐTTED térbetyülök  
S rekedezek dallokat,  
Kebelemen hegedülök  
S te hallgatod azokat:  
Boldog vagyok mint a gyermek,  
Kit a mestere nem vert meg.

De ha haragossan fordulsz  
Tüllem el, te szép alak:  
Szemem könyve, ah! kitsordulsz —  
S nints erőm hogy hadgyalak!  
Oj bus vagyok mint a gyermek,  
Kit a praeceptora vert meg.

\*

*A sertvés felpergettésekor.*

— Óda. —

MÁR hajnalban jött Marczaly János az  
Alsözög bellérje. Ismeretes fi ez,  
Aki jól kifent nagy késivel  
Szügybe a mangaliczát böki gyorsan.

Ott volt jó Sárám nagy fakanállal, a  
Melylyel disznóznak ömledező piros  
Vérét jól habrá meg ibrikben,  
Hurka a véres e nedvből telvénn.

A sertvés hátánn gyúlt ki a szalma most,  
Perzselvénn szórét, melyly az imént csiga  
Göndörben diszlett még s melyben én  
Annyiszor ah, bogarásztam kedvvel!

Igy jár szívünk is, melylyet a hentesi  
Sors késével bök holtra, hogy ömledez  
Měj sebbül a vér, mit rágódás  
Meghabar s hurka-hüvelybe tol be.

Jó emléknék gyúl lángja a test fölött  
S rényünknek göndör szőreiben keres  
Gyöngéd hiv kézzel a szép barátság  
Kis bogarat, legyet sirvirággént.

Amit hagyunk ott, pörje csak és salak.  
Belsőnk kincsevel, tárva ki azt nekik,  
Túlélő nemzettségek beljét  
Megtömi jóval a rényes eldőd.

## Politika és időjárás. I.



**Szónok:** . . . mert akárhonnan nézzük a helyzetet, csak szomorú az. Hitelünk csorba, adminis-  
trációnk béna, multunk kompromittálva, jövőnk kétséges. Sehonnan remény, sehonnan kilátás egy jobb űre  
és csak a kétségbeesés végső erőlködése — De önök nevetnek?

**Hallgatók:** Hibás az argumentatio; él magyar, áll Buda még! Esik!

## Politika és időjárás. II.



**Szónok:** Semmi sincs elveszve, a míg magukat el nem hagyjuk. Még van bennünk erő, még lángol keblünkben szeretet a haza iránt. Ki esnék kétségbe, mikor a kétségbeesés honfeladás? Bátran, polgártársak! De mért nem hallgatnak rám? Nincs-é igazam?

**Hallgatók:** Nincs bizony. Hibás az argumentáció! Fagy!

## Népisme.



Hűséges rajza azon „verrathene Bruderstamm“-nak, aki nagy Poroszország Deutschlandjában könyörög segedelmet a zsarnok magyar ellen.

## „A meglőtt hatás“.

— P. Szathmáry Károly fölolvastványa Zichy Mihályról a Kísfaludy-Társaságban. —

T. hallgatók!

**M**IDŐN Zichy Mihály tehetséges hazánkfíróról készülök szólani, mely sajnálkozásomat kell kifejeznem a fölött, hogy e lángész, kinek képessége korántsem középszerű, a hideg Oroszországban kénytelen dőzsölni, a helyett hogy édes magyar hazánkban tisztességesen szükkölködnék. Ott, hol a Dunát Nevának hívják, hol hidegebb a bölcső s jobb a fagyalt, ott ő udvari festő és Szent-Pétervár legtöbb udvarát ő festette, holott idehaza is megélhetne tán mint szobafestő, mely denique mégis sokkal intimabb állás, mint egy udvari festőé.

De térjünk át Zichyre mint művészre. Némelyek azt lobbantották szemére, hogy olajba nem fest, vagy csak igen keveset. E bőotiai kritikusok nyilván nem tanultak klimatológiai geográphiát és így nem tudják, hogy az orosz éghajlat nem tűr meg olajfestést, mert az olajfesték ott rögtön kocsonyává dermed, melylyel festeni nem lehet. Si tacuissent!

Ellenben rajzol Zichy szénnel és krétával, tussal és (meleg nyarakon) vízfestékekkel, plajbászszal, ceruzával és írónnal, alizarintintával és korommal. Valóban bámulandó technikai ügyesség, főleg ha meggondoljuk,

hogy nem az ablakon át rajzol és rajzmestert sem tart magának.

Művészete lényegét fölta-  
lálni nehéz, de photographia  
segedelmével nem lehetetlen.  
Elég a hozzá, hogy fölfogása  
bevégezt, inspiratiója ügyes,  
termékenysége fölöttébb vonzó,  
ügyessége megrázó, gondolatai  
élethűek, elevensége az objec-  
tivitás netovábbja, kontúrjai  
naivul romlatlanok, érzékisége  
elegans, humora megrendítő,  
külcsinja magasztos és mester-  
kéletlen őserije valóban raffini-  
rozott.

Több művei közül főlemli-  
tem ezeket: „Faust“ — ez va-  
lóban góthei constructió s egé-  
szen kávésbarna; „Luther“, a  
ki már igazán minden lutherá-  
nus tetszését kiérdemli; „a val-  
ások kibékülése“, — oly cél,  
mely felé minden festőnek töre-  
kednie kellene; „Rafael és Ma-  
donna“, melyről egyebet mon-  
dani fölösleges; e szép párt  
mindig együtt szoktuk látni.

„Az iszákos muszka“, mely már csakugyan igen sike-  
rült rajz; Zichy mintha borszeszbe mártotta volna krétá-  
ját. „Az ékszerrel csábitott leány“, a muszka Gretchen,  
Margaretha Faustovna Göthevics. A „feszület“, — oly  
Krisztus-kép, minőt eddig aligha festettek írónnal; az  
„orosz császár medvevadászaton“, hol császár és  
medve egyforma ideális hűséggel vannak eltalálva,  
amaz az ecset, emez a golyó által, stb. stb.

Művei többnyire Oroszországban vannak fölhal-  
mozva; nemzeti muzeumunkban is van egypár,  
melyek azonban kevesebbet érnek, mert a mieink és  
nem kell utánuk sohajtoznunk.

„Zichy nem vadászsa a hatást, ha-  
nem — meglövi!“ Fantáziájának hatalmas agara  
ugy eléjébe tereli, hogy csak ráemeli töltött plajbászát  
s a szegény hatás, mely az előttevaló perczen még  
ártatlan gondtalanságban legelészett, az első puffanásra  
fölfordul és ott hempereg aléltságaak virgoncz élénk-  
ségében.

Nagyszerű! Nem vadászsa a hatást, és meglövi.  
Nem keres pénzt, és mégis talál.

A „Borsszem Jankó“ aesthetikusai mit szólja-  
nak e fényes előadáshoz?

Vannak bakok, melyekre csak akkor vadászunk,  
midőn meg vannak már löve.



## Apró hírek.

□ A „Mújság“ erélyesen interpellálja a földmívelési ministert, tett-e intézkedéseket a fagy ártalmai ellen. A földmívelési ministerium azt feleli, hogy bajos lesz intézkedni, minthogy azon idő óta, hogy a „Mújság“ felényire olvadt, a nép nagy része a trágya fogyásáról panaszkodik.

> **Egyébiránt**, hogy az éhszükség már mekkorára hágott, mutatja az a rettenetes példa, hogy van már a fővárosban olyan anya, a ki saját gyermekeivel táplálkozik. Két éve, hogy a „Mújság“ szült egy magzatot, mely „Gyors Posta“ névre keresztelték. Egy év múlva éhségében megette, félévvel rá az egészségtelen tápot kiadta s megszületett a „Hunniá“. Tegnap ismét megette a „Hunniát“. Válgék egészségére Balbácsinak.

+ **A nemzeti színháznak** ismét Rossini-estéje volt. A „Sevillai borbélyt“ adták Örmény Luiza kisasszonnyal Rosina szerepében. A nemzeti színháznak ismét rossz színi estéje volt.

= **Trauschenfels** szász atyánkfának azon állítása, hogy a német nyelv a kereskedelem hivatalos nyelve, nagy megütközést keltett. Pedig az igazat megvallva be kell ismernünk, hogy ez állítást Trauschenfels pártja be is bizonyította, a mennyiben virágzó kereskedelmet űznek határainkon túl is — a német nyelvvél.

× **A „Középpárt“** hír szerint elhatározta, hogy esti kiadást is rendez, a mennyiben — b. jegyű szellemdús munkatársa kész a lap összes olvasói előtt az írói kör valamely cabinetjében esténként a legujabb híreket elmondani.

● **Régészet.** Dr. Schlie mann, kinek trójai ásatagait — azok valódiságát illetőleg — a tudományos világ kétségbe kezdi vonni, Dobsa Lajos urat szándékozik leleteinek hitelessége és ősi származása mellett tanúul fölkérni.

Ω **A „Magy. Állam“-hoz** az Isten n<sup>o</sup> 1 által sujtott ország katolikusai azon kéréssel fordulnak, szíveskedjék megkérni Isten n<sup>o</sup> 2 ő szentségét, a sokat ígértetett pokol melegét egy kissé ütné csapra. Csatlakoznának könyörgéseikhez valláskülönbőség nélkül az ország összes lakosai.

√ **Kóser patronatus.** Podrágyi Popper Lipót a birtokain lévő kath. templomokon kegyuraságát gyakorolni akarván, ez ellen a püspök tiltakozott. De

mikor a patronatusi segély kimaradt, a plebánus urak lamentáltak. Erre rabbi Roskadozványi irt levelet Rómába s onnan megjött a kegyes válasz, hogy csak el kell fogadni a pénzecskét: non olet; P. kegyurhatnám-ságára pedig szemet kell húnyni. Mert hiszen meg van írva: „Valaki köztetek nincsen megkeresztelve, de tehetsége van, tekintsetek őt ti hozzátok hasonlóknak.“ (Likács, XI. 5.)

## Kétségbeesés.

Ha ez a hideg még tovább tart — kénytelen leszek téli kabátomat a zálogházba vinni.

*Egy fagyos éhező.*

## Serbiából.

— *Quid Novi?*  
„Alexinae.“

## Apróságok.

(Legujabb divat)

**T**REFORT miniszter a zsidó-ügyben sok bajjal fog küzdeni. A liberalismus zászlaja alá seregelt az egész értelmiség. A bócherok gazdálkodása többé senkinek sem kell. Idejekorán figyelmeztetjük erre a ministert.

Egy nagy ujsággal kívánjuk tisztelt olvasóinkat meglepni. A nagy elhatározás megtörtént. Alea jacta. Áttemtem lakásomat a nádor-utczába a lappal egy földel alá. Azt hiszem a közvélemény meglepédeccsel fogadja e tettemet.

Ghyczy legközelebb válaszol a bank-ügyben. Kíváncsian tekintünk ez érdekes és fontos nyilatkozat elé.

Két új nadrágot varattam. A szabó ma reggel hozta el. De az egyiket visszaküldtem.

Az orsovai csatlakozásra nézve a kormány valahára határozott, még pedig helyesen. Nem adja föl a tömösi csatlakozást.

Tudom, hogy minden tettem nagy figyelemmel kísértetik. Ennél fogva kijelentem, hogy ezentúl fekete kávé helyett ebéd után kapuczinust fogok inni.

A delegációk f. hó 20-a körül végzik be dolgukat, én pedig 400 darab havanna virginiaát rendeltem meg.

Csernátoni.

Azt még senki sem hallotta, hogy csak  
**tíz o. é. forintért**  
 egy egész

# salon-készlet

kapható, és mégis igaz!

A készlet következőkből áll:

- 2 **díszes ablak-függöny** fehér csipkéből, bámulatos szép desszinnel.
- 1 **hosszu járó-szőnyeg** elnyúlhatatlan algeria-szővetből beszóvtott tarka arabeskekkel.
- 1 **szobor** (a kiállításon nagy föltűnést okozott), előtűnteti: „A kényeztetett ima vagy a síró gyermek”-et.
- 1 **salon-virágkosár**, salon számára a legszebb dísz.
- 1 **igen szép**, meglehetősen nagy **fali tükör**.
- 1 **angora-takaró** élénkzsinű árnyalatokkal, minden salonszatra alkalmas.
- 1 **igen szép fali-óra**, pontosan jár, jótállással. 1064 37-3
- 2 **édtakaró** kárpitozott butorok számára, brüsseli imt. csipkéből.
- 2 **díszfestmény keretben**, a legújabb iskolához tartozó művészek után.
- 2 **Japáni virág-ráza** a legfinomabb arany-díszítéssel.

Ezen említett 14 közkiállítási tárgy ládával és csomagolással együtt csak 10 o. é. frtba kerül.

Ugyanezen csoport finomabb kivitelben 15. 20 és 25 frttal kapható.

Kapható egyesegyedül az

**Amigo-féle**  
**nemzetközi világkiállításban**  
**BÉCS, Praterstrasse 9. sz.**

Levél útján megrendelések postai utánvét vagy az érték előre való beküldése mellett pontosan és lelkismeretesen eszközöltek. — **Láda, csomagolás, szállítótérrel és bélyegért** semmi sem számítatik.

## Jön az esős idő!

Különösen ajánlható:



ennél fogva utasok, gazdák, vasuti hivatalnokok és általában mindazoknak kik esőnek vannak kitéve a valódi angol

### esőköpeny

ujjonnan javított **elnyúlhatatlan** szövetből. Ezen köpenyek csinoság és tartósságra nézve fölülmulnak mindent, ami eddig e téren létrehozott. Kiemelendő, hogy minden varrány nélküliek, és ezért sohasem esnek kijávitás alá, továbbá akként vannak készítve, hogy kifordítva, **szép időjárásnál** is felöltőnek használhatók

1 darab ára, közönséges nagyság, 42 hüvelyk hosszú, 10 frt; minden további 2 hüvelyk 1 frttal drágább. Kámzsák, darabonként 1 frt.

### Esernyők.

- |   |                      |
|---|----------------------|
| 1 drb közönséges, nagy  | frt. 1.30.—frt 1.90  |
| 1 elnyúlhatatlan ang. lőszór-szővetből, mely a selyemhez hasonlít | frt 3, 3.50, 3.80    |
| 1 a legfinomabb lyoni selyemből                                   | frt 5, 5.50, 6, 6.50 |
| 1 kitűnő finom  | frt 7.50, 8.50, 9.50 |
| 1 legfinomabb nyers-selyemből                                     | frt 7, 8.—           |
| 1 tizenkétrétű, igen fin. nagy feszléssel                         | frt 9.50             |
| 1 non plus ultra-selyemszővet, (angol kettősszővet) kétszínű      | frt 9.50, 10.50, 12  |

Nagybani vásárlók engedményt kapnak.

## Bazár FRIEDMANN

Bécs. Praterstrasse 26., földszint és I. em.

1049 6-1

# Pénz

sorsjegyekre, részvényekre, részletivekre, aranyra és ezüstre, ezelőtt vácsi-utca 7. sz. jelenleg Szervitateren 5. sz., a látszerészeti üzletben, be-  
 menet a kapu alatt. 1036 12-11

**Bécsnek legjutányosabb vásárló-forrása egyesegyedül a**

A Bazár Friedmann  
 Praterstrasse 26., 10 parancsolata ekként szól:  
 Jutányosan és biztosan kell vásárolnod!

**1000 eső-köpeny**, 42 hüvelyk hosszú 4 10 ft minden 2 hüvelykkel hosszabb 1-1 frttal drágább. Kámzsák 1 frttal.

**Busmetelő gépek**, Alma és burgonya-hámzók  
 melyek a húst a legelővi-5 perccel alatt 30 burgonya vagy debb idő alatt üszacprít-alma tisztán lehámzható. 1 jak, darabonként 5 frt. darab 4 frt.

## 26 BAZAR FRIEDMANN, PRATERSTRASSE 26

- |    |  |    |  |    |
|----|--|----|--|----|
| 26 | <b>Salon-órák</b><br>fényesített szekrény-nyel, két napig járó művel és két évi jóállással. Darabja 5 ft.  | 26 | <b>Cs. k. pat. tejszűrők</b> 60, 70 kr.  | 26 |
| 26 | <b>Úrak és hölgyekre</b> nézve nélkülözhetetlen. <b>Egytetemes pipere-doboz</b> , tartalmaz mindent ami házba és utra való. Úrak számára 3 ft. 80 kr., hölgyek számára 4.80. | 26 | <b>Valódi angol önkészletű kistély</b> 3 ft.   | 26 |
| 26 | <b>Bronz író-készletek</b> , melyek 10 dbból állnak, csinosan készíttve. Az egész készlet ára 3 frt.   | 26 | <b>Valódi ang. görce elleni harisnyák</b> 2 frt. 50 kr 3 ft.   | 26 |
| 26 | <b>Az idő áras.</b><br>24 órával eléb mutat minden időjárást; darabja 1 frt 20 kr.   | 26 | <b>Valódi ang. altűnő altűnők</b> 3 frt. 50 kr., 4, 5 frt.   | 26 |
| 26 | <b>Universalis éji-lámpa</b> , mely egyt'al theafőző. Drb. 1 ft. 50 kr.  | 26 | <b>5 krért tüzelőszer</b> 1 egész napi vasaláshoz. 1ly locomobilvasaló. illő ráccsal. 3 frt. 50 kr.  | 26 |
| 26 | <b>Dugaszoló-gépek</b> 50 kr., 1 ft. 20 kr.  | 26 | <b>Egyedül segítő szer tüdőbetegek számára a respirator</b> , mely minden időjárásban egyenletes, tiszta, meleg levegőt közvetít, darabonként 1. 2. 2.50 ezüsttel. | 26 |
| 26 | <b>Dugaszhúzó-gép</b> 1 ft.  | 26 | <b>Minden háztartásba való!</b> 1 centrifugalmérleg, hordképesség 10 fontig; drbont 1 frt. 80 kr.  | 26 |
| 26 | <b>Tojásvizsgáló</b> 60 kr   | 26 | <b>Zseb függágyak</b> , melyeknek egy háztartásban sem szabadna hiányozniok. Gyermekek számára 3 ft., fe nőttek sz. 4.50.  | 26 |
| 26 | <b>Citromcsiptető</b> 50 k   | 26 | <b>A gyémánt nélkülözhető!</b> Egy új üvegmetező eszköz, mely örökké tart; ára csak 1 frt 50 kr.   | 26 |
| 26 | <b>Wasser-szelence</b> 1 frt. 20 kr.   | 26 | <b>Vizhatalan ágybeletek</b> 60, 90 kr., 1 ft 20 kr., 1 ft. 40 kr. 1.75 2.20 kr.   | 26 |
| 26 | <b>Egtrfogó-gép</b> 80 kr.   | 26 | <b>Ablak-görfüggönyök</b> dessin-ekkel, darabonként 1 frt 80 kr.   | 26 |
| 26 | <b>Évészköz-kosár</b> 1 frt, 20 kr.  | 26 |  | 26 |
| 26 | <b>Pohártartó</b> 90 kr.   | 26 |  | 26 |
| 26 | <b>Apróadók-kés</b> 50 kr.   | 26 |  | 26 |
| 26 | <b>Üti-óra</b> ébresztővel 5 frt.  | 26 |  | 26 |
| 26 | <b>Cs. k. gat. szívó-palaczkok</b> 40. 80 kr   | 26 |  | 26 |

## 26 BAZAR FRIEDMANN 26

**Előfizetési felhívás a „BORSSZEM JANKÓ” képes élezlapra.**

MEGJELEN MINDEN VASÁRNAP.

Előfizetési díj: Negyedévre 2 ft, fél évre 4 ft, egész évre 8 ft  
 Kiadóhivatal: Budapest, bálvány-utca 9.

# Csak egy Bazár FRIEDMANN

létezik  
**BÉCS,**  
26. Prater-  
strasse. 26.

### Esőköpenyek.

38" 40" 42" stb. minőségben  
frt. 8 9 10 42" trt. 10.  
Minden 2 hüvelykkel hosszabb 1  
frttal drágább. 1 kámsza ára 1 ft.

### Hajésszakálnövesztőszer.

Nem rég sikerült egy hírneves  
orvosnak tisztán füvekből egy  
szert előállítani, mely bűmlatos  
rövid idő alatt kopasz helyeken  
a legdusabb hajzatót növeszti.  
Kopaszfejük 6 hét és szakálta-  
lanok 8 hét alatt meglegedé-  
sükre a legszebb és legdusabb  
haját nyarik. Az eladás a siker  
garantizálása mellett történik. 1  
üveggel ezen fölfülmulhatatlan  
hajnövesztő-szerből 1 frt 50 kr.

### Herkules-essencia.

Ezen essencia azon tulajdonság-  
gal bír, hogy a hajzatót és haj-  
gyökereket fölleveníti és erősíti,  
miért is mindjárt első használat  
után a haj kihullását megakada-  
lyozza, továbbá eltávolítja a pik-  
kelvényeket és ejet veszi ezek  
ujjakképződésének. 1 üvegeske  
ára, használati utasítással 40 kr.

### Persa hajfestő-szer,

melylyel ősz haj azonnal, tetszés  
szerint, szőkére, barnára vagy  
feketére festhető, mely azonfölül  
természetes ifjúkori üdéséget  
nyer. Ezen szer füvekből van ké-  
szítve és tejoan ártalmatlan.  
1 carton utasítással 80 kr

### Pompadour-Pasta,

egyedül hatásos szepítő-szer.  
Raktára az eredeti arcz-pastá-  
nak, mely mindennemű arczkité-  
gek, mint szepők, májfoltok és  
bőr-akák eltávolítására és álta-  
lában a bőrszin szepítésére szol-  
nál. 1 tégeiy ára 1 frt 50 kr. o. é.

### Hajzalanítási szer.

Ezen szer azon tulajdonsággal  
bír, hogy bármely helyről a hajz-  
gyökereitől azonnal ártalmatlanul  
eltávolítja. 1 üvegeske ára 1 frt.

### Nincs többé fogfájás

ezzen tincturának utasítás sze-  
rinti használata után. 1 üvegeske  
80 kr.

### Három percz alatt

fehér fogak, a cs. k. szab. nő-  
vény-fogpaszta használata foly-  
tan. 1 porcellán tégeiy 30 kr.

### Vértisztító-szer,

Seidlitz-pornak nevezve, egyete-  
mes szer minden betegség ellen.  
1 dobozzal 12 nagy pehárra való  
ára 60 kr.

# Bazár FRIEDMANN

Bécs, Praterstrasse 26.

1057 4-1

### Kátrányszappan, ugyne-

vezett csodaszappan,  
gyógyit minden emü borbetese-  
geket, küteget, sömört, pörse-  
mést, viszketegyet stbit, nasznál-  
ható gyermekeknel és felnöttek-  
nel. 1 drb. h szuálati utasítással  
20 kr.

### Lélegzési praeservative,

biztos szer fog- vagy egyéb bajok  
folytán a szájban támadt kelle-  
metlen szag ellen. Dohányzókra  
nézve nélkülözhetetlen, mivel a  
füst-szagot azonnal kellemes il-  
latra változtatja. 1 üveggel 90 kr.

### Legujabb fertőztelenítő készülék

a szobában levő káros levegő  
azonnali eltávolítására szolgál.  
1 drb. ára 1 frt 50 kr. 1 üveg  
fertőztelenítő parfüm 30 kr.

### Meixner híres fényező- compositiója.

Ezen compositióval mindenki a  
legnagyobb könnyűséggel maga  
fényezheti régi butorait. Két óra  
alatt egy egész butor-készlet fé-  
nyesíthető, mire csak egy palaez-  
kál szükséges, melynek ára 60 kr.

### Cs. k. szab. saponin-zsir- áther.

nehány másodpercz alatt kivétel  
nélkül minden f ltot kivasz bár-  
milyen szövetből. Ezen új-szer  
hatására nézve minden nasonló  
készítményt fölfülmul. mivel a  
legyöngédebb színek sem ár-  
talmatlan. Különösen ajánlható a  
keztük tisztítására is. 1 üvegeske,  
használati utasítással, 40 kr.

### Halál minden alkalmatlan rovarra!

az ujonnan föltalált rovarölő  
essencia segítségével. Ezen szer  
a rovarokat nemcsak gyorsan ki-  
pusztítja, hanem megakadályozza  
azoknak megfészkelését is; hasz-  
nálható poloskák, molyok, atkák,  
bolhák stb. ellen. 1 nagy üveg  
ára 30 kr.

### Egyetemes rugacs,

észrevehetetlenül egyberagaszt  
mindennemű összetört tárgyakat.  
1 üvegeske 30 kr.

### Cseppfolyós enyv,

mely hidegen használtatik 1  
üvegeske 20 kr.

26

Bazár FRIEDMANN

26

Praterstrasse  
26.

Praterstrasse  
26.

Papir, látogatójegyek,  
pecsétnyomók,

minden a legfinomabb, a következő potomarak mellett.

Francia levélpapir.

100 drb. nyolczadr., finom, fehér 45 kr.  
100 " " bordás és vonalozott, 65 kr.  
100 " " angol frt 1.20.  
100 " " színes 80 kr., 1 frt-1 frt 50 kr.  
100 " negyedrért finom, fehér 85 kr.-1 frt.  
100 " boríték, nyolczadrét 30, 40, 50 kr.  
100 " " negyedrért 65 kr.  
Két szép betű koronával a különféle dízatos  
színekben  
100 papiron monogrammnak 30 kr.  
100 borítékon monogrammnak 30 kr.

Angol aczéltollak

mindenféle fajtában, kivánság szerint 12 drb. 10, 15,  
20, 30, 40-80 kr.

Dombornyomásu sajtók

névvel, igen finoman készítve, frt 2.80.

STAMPIGLIEN  
PETTSCHAFFE  
HOCHDRUCKPRESSEN  
und andere  
GRAVIRUNGEN  
Wir liefern prompt u. billigt besorgt.



K. K. priv.  
1000 Stück 1 fl. 60k  
500 - 1-20  
Briefsiegelmarken

100 feine Visittkarten - 50k.  
100 feinste Litografirt 1 fl. -  
100 Briefpap. mit Couverts 70k








Praterstrasse

Igen finoman metszett pecsétnyomók

a legszebb irással; 1 darab két betűvel, nyéllel  
együtt 50 kr. Korona 50 kr. Egész nevek igen utá-  
nyosan számíttatnak.

Bélyegzők

pléhszelenczével, zsiradék és pascmaggal ft. 4.50.

Legujabb önedvesítő-bélyegzők

a gép egyszeri itatásával 1000 lenyomatot tesznek,  
igen gyakorlatiak hivatalok és irodák számára; 1 drb  
igen finom metszéssel frt 6.50.

Legfinomabb bőr-tárczák 1874-iki naptárral  
80 kr.

Ezen minőségben szolgáltatja  
egyedül a

# BAZÁR FRIEDMANN

Praterstrasse 26. sz.

Pontos és kifogástalan szolgálatért csak  
akkor kezessük, ha a megrendelések  
csakis hozzánk, Praterstrasse 26.  
csinaztattnak. 2067 6 5

26

PRATERSTRASSE

26

# Margitszigeti gyógyfürdő

Budapest főváros közvetlen közelében.

35° R. meleg artézi forrás — porcellán-, márvány- kád és kőfürdők zuhany-készülékkel — nagyszerű kert — 300 teljes kényelemmel berendezett szoba — társalgási terem — kül- és belföldi lapok — naponta zene.

**Kóralakok, melyek ellen a Margitszigeti hév víz kedvező eredménnyel használtatott:**

Köszvény — az ízületek, izmok, csontthártya, ideghüvely, idült csúza. A csúz, köszvény, erőművi behatások, typhus után föllépő hűdések. — Zsábák. — A csontbántalmakat, csontszűt, ízületi bajokat és külsértéseket követő elváltozások. — Fájdalmas hegek, merevség, hűdés. — Bórbántalmak. — Vizeleti nehézségek. — Méh- és hüvelybántalmak.

A hév víz belsőleg eredménnyel használtatott: idült gyomorhurutnál és alhasi pangásoknál.

A szigeten van gyógyszerár; rendelő orvos: **Dr. Verzár.**

Bérleteknél ugy a fürdő-, mint a menetek együttes váltásánál árleengedés

A szigeten lakók a fürdő-használatnál és a meneteknél előnyben részesülnek.

A fővárossal óránkint kétszer közlekedés.

**A nyári idény május 1-én megnyitattik.**

A lakások megrendelése: a szigeten a felügyelői irodában.

**A Margitszigeti felügyelőség.**

Utolsó posta: Ó-Buda.



## Dr. Haller kolostor-essenciája.

A barátok számos hasznos találmányai között a karmelita atyák által feltalált kolostor-essencia első helyet foglal el. Csalhatatlan hatással bír gyomorgyengeség, étvágyhiány, gyomor- és mindennemű altesti betegségek ellen. — Egy üveg ára 1 frt.

Cs. kir. szab.



## prágai szájviz.

Eltávolít minden kellemetlen szagot a szájból, a fogakat erősíti és épségben tartja, úgy hogy fogszuvasodás nem keletkezhetik. A már hibás fogaknál a fogszű és minden fájdalom megszűnik. — Egy üveg ára 1 frt o. é.

Cs. k. szab. Tonequin-szappan.

Ez által a bőr bársorlyágyságot, egészséges kinézet és fényt nyer. Egy üvegese folyékony szappan 80°, Tonequinnal 1 frt 50 kr, 1 darab szappan 30°, Tonequinnal 50 kr.

Főraktár Magyarországon: **Török József**  
1025 gyógyszerész úrnál, király-utca 7. sz. 18

A THEDO C. tanár által föltalált



## szakállhagyma



a kereskedésben sokféleképen hamisítva fordul elő. arra ügyelendő tehát, hogy az illető csomag a feltalálónak fent álló pecsétjével el legyen látva.

A valódi szakállhagyma, melynek hatásáról kezesség nyújtatik, a szakáll növést bízhetetlen gyorsasággal mozdítja elő, úgy hogy még 16 éves ifjak is a legövidebb idő alatt erős, tömört szakállt nyernek, airtol már ezer meg ezer bizonyítvány tanuskodik.

1 csomag ára, használati utasítással 2 frt 10 kr.

Postai küldeményeknél 10 krr 1 tób számítottatik.

A valódi kapható Pesten **Török József** gyógyszerész úrnál,  
király-utca 7. sz. 1023 18-1

# Sörház-megnyitás.

Van szerencsém a nagyérdemű közönségnek jelenteni, hogy király-utca 33. szám alatti sörcsarnokomat (ezelőtt Gundel), mely már számos év óta a király-utca és általában a Terézváros egyik leglátogatottabb étkező- és mulató-helyiségének jó hírében áll, egészen újonnan felszereltem és azt a nagyérdemű közönség minden igényeihez képest alakítva.

## „Bécsi sörház“

czimmel

**vasárnap, május hó 3-ikán**

ünnepélyesen megnyitandom.

A midőn a nagyérdemű közönség tömeges pártolásáért esedezni bátorkodnám, el nem mulaszthatom hogy különös figyelmébe ne ajánljam, miszerint Budapesten sörcsarnokom az egyetlen helyiség, hol **valódi schwechati-Export-sör** kapható.

Ha még hozzá teszem, hogy pinczém a mintasörön kívül a legjobb borokat és konyhám a legkitünőbb ételeket szolgáltatja, hogy az árak mértékletek és a szolgálat gyors és jó: mindazt elmondtam, a mivel tisztelt vendégeim meglegedését már eddig kivitvam és a nagy közönség pártolását ezental kivívni akarom.

Kitünő tisztelettel

**Frischauf Ferencz,**  
vendéglős.